

D – Bedienungsanleitung

GB – Instruction manual



STEAMUP i-G5

STEAMUP G4

STEAMUP i-G5 - model 740

STEAMUP G4 - model 745



Vorsicht

Verbrühungsgefahr. Lassen Sie das Gerät mindestens 2 Stunden lang abkühlen, bevor Sie den Entleerungverschluss öffnen. Weitere Informationen auf Seite 5.

Hinweis

Lesen Sie die Sicherheitshinweise auf Seite 8

Danger

Danger from burning. Allow the iron to cool down for at least 2 hours before you open the drain outlet. Further information on page 5.

Note

Read the safety instructions on page 8



LAURASTAR

Sehr geehrte Kundin sehr geehrter Kunde

Dear Customer

Wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen und beglückwünschen Sie zum Kauf eines LAURASTAR™-Produktes. Wir bitten Sie, diese Bedienungsanleitung vor der ersten Inbetriebnahme des Gerätes sorgfältig zu lesen. Das Gerät dient zum Bügeln von Wäschestücken und ist nur für den Gebrauch im Privathaushalt bestimmt. Da jedes Gerät vor seiner Auslieferung getestet wird, ist es möglich, dass Sie in Ihrem Gerät noch Restwasser finden.

Congratulations on purchasing a LAURASTAR™ product. Thank you for placing your trust in us. Please read through this instruction manual carefully prior to initial use. The appliance should be used for ironing clothes and is only intended for home use. As each appliance is tested prior to delivery, you may find residue water in your appliance.

Ihr LAURASTAR™-Produkt produziert Hitze und Dampf. Verschiedene Teile des Gerätes werden beim Betrieb sehr heiß und könnten Verbrennungen verursachen.

Your LAURASTAR™ product generates heat and steam, various parts of the appliance become very hot during operation and can cause burns.

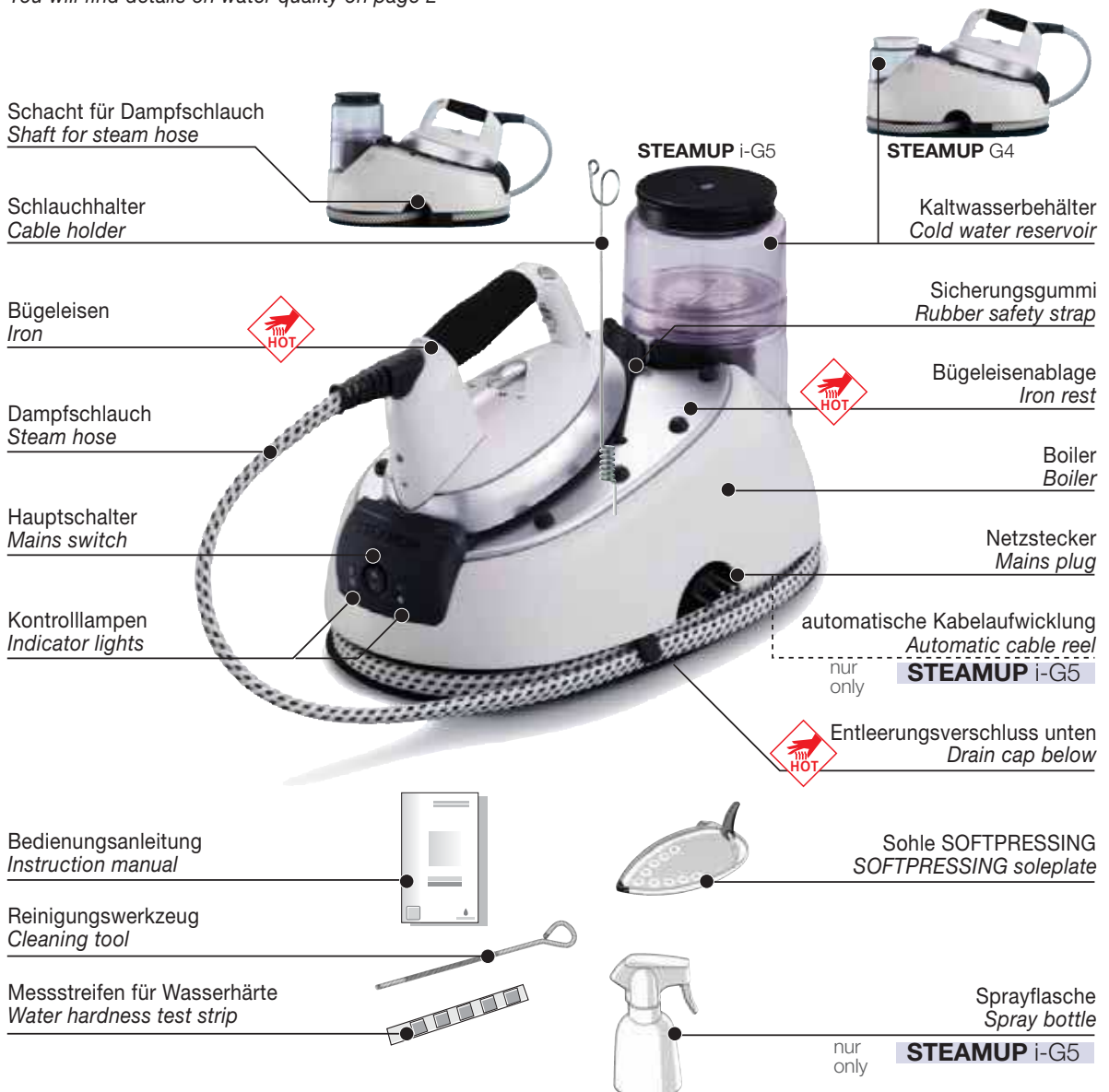
Hinweis: Diejenigen Teile, die sehr heiß werden, sind in der Gebrauchsanweisung mit dem folgenden Symbol gekennzeichnet.



Note: Those parts which get very hot are marked in the instruction manual with the following symbol.

Lieferumfang + Systemübersicht Overview of delivery + system

Angaben zur Wasserqualität finden Sie auf Seite 2
You will find details on water quality on page 2



1 Erste Inbetriebnahme Initial operation



Hinweis: Lesen Sie die Sicherheitshinweise auf Seite 8
Note: Read the safety instructions on page 8

1a Gerät aufstellen Position appliance

Nur auf ebene, stabile und feuerfeste Unterlage stellen. NIE auf einen Stuhl, Sofa, Bett, oder ähnliche Unterlage stellen.

Only place on a level, stable and fireproof base. NEVER place on a chair, sofa, bed or similar surface.



Gerät auf Ablage stellen und Schlauchhalter in vorgesehene Öffnung einsetzen
Put appliance onto base and place cable holder in the designated opening.

Welches Wasser verwenden? Which water should be used?

Weitere Informationen finden Sie auf www.laurastar.com
You will find more information at www.laurastar.com



Wasser aus integriertem AQUA Filter, separatem AQUA Filter, Umkehrosmoseanlage.
Water from the integrated AQUA filter, separate AQUA filter, reverse osmosis system.

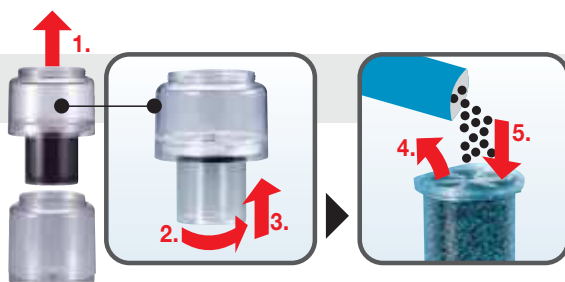


Zusätze (z.B. Duftstoffe), Regenwasser, Mineralwasser, entionisiertes/ reines destilliertes Wasser.
Extras (e.g. scents), rainwater, mineral water, de-ionised/pure distilled water.

Wasser aus Entfeuchter/ Kondenstrockner/ Enthärtungsanlage, die mit Salz arbeitet.
Water from dehumidifier/tumbler/water softening system, which work with salt.

1b Filtergranulat einfüllen Pour in filter granules

dann weiter mit Schritt 1d
Then proceed with step 1d



1. Kaltwasserbehälter abnehmen
Remove cold water container

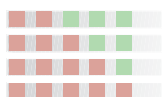
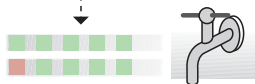
6. Zusammenbau in umgekehrter Reihenfolge
Assembly in reverse order

1c Wasserhärte bestimmen Determine water hardness

für beste Dampfqualität...
for best steam quality...



1. Messstreifen 1 Sek. in Wasser tauchen
Dip water hardness test strip in water for 1 sec.
2. Nach 1 Min. ablesen
Read after 1 min.



LAURASTAR AQUA
Wasserfilter
Water filter

oder
or

$\frac{1}{4}$



+

$\frac{3}{4}$



Destilliertes Wasser mit dem Zusatz
«Entmineralisiert»
«de-mineralised» water

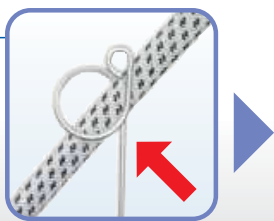
1d Wasser auffüllen Refill water

Bei Erhitzen ohne Wasser erlischt die Garantie!
Using the boiler when empty of water will invalidate your guarantee.



2 Einschalten und Temperatur wählen Switch on and select temperature

2a



Dampfschlauch einhängen
Mount steam hose



Im Betrieb sind Pumpgeräusch / Knackgeräusche und das Ein / Aus der grünen Lampe NORMAL

During operation, there may be a popping sound and intermittent flashing of the green light.

2b

Netzstecker einstecken
Insert mains plug

Stimmt die Netzspannung?
Is the power supply voltage right?

2c

Einschalten Schalter leuchtet
Switch on Switch light comes on

Wasser wird in den Boiler gepumpt
Water is pumped into the boiler



ca. 3 min. warten bis...
wait approx. 3 mins until...

2d

Betriebsbereit
Ready to use

wenn die orange Kontrolllampe erloschen ist und die grüne Kontrolllampe aufleuchtet
as soon as the orange indicator light switches off and the green indicator light comes on



Im Betrieb ist das Ein / Aus der grünen Lampe NORMAL
During operation, intermittent illumination of the on/off green light is normal

2e

Bügeleisentemperatur wählen
Select iron temperature

Die gewünschte Temperatur ist erst nach ein paar Minuten erreicht.
The required temperature will be reached after a few minutes.



● ● ●	Normal Normal	Baumwolle, Leinen Cotton, linen	
■	Synthetische Gewebe, Wolle, Seide Synthetic fabric, wool, silk		
● ●	Niedrig Low	Sehr empfindliche Stoffe Very delicate material	

■ Diese Materialien mit Sohle SOFTPRESSING bügeln
Iron these fabrics with the SOFTPRESSING soleplate



Sohle SOFTPRESSING nach dem Bügeln im heißen Zustand abnehmen!
Remove warm SOFTPRESSING soleplate after ironing.



3. 1 Minute warten
Wait for 1 minute

2f

2-3 Dampfstöße vor dem Bügeln, nicht auf Bügelwäsche
2-3 steam jets before ironing, not on garments being ironed

(siehe «Tipps & Tricks», S. 6)
(see «Tips & Tricks», p. 6)

3 Bügeln Iron

STEAMUP i-G5

**Dampftaste
Steam button**

Nur stoßweise
Only intermittently



**Dampfautomatik
Automatic steam**

Ein/Aus
On/off



MAN
▲
▼
AUTO



Dampfstoß automatisch beim vorwärts bügeln. Kein Drücken der Dampftaste notwendig. Energiesparend durch optimale Dampfstöße.

Steam output only when iron is moved forward. No need to press steam button. Energy saving due to optimised steam output.

STEAMUP G4



bei **beep**
When **beep** und roter Kontrolllampe:
and red Indicator light

Wasser nachfüllen Top-up or refill water

Der Kaltwasserbehälter kann ohne vorheriges Ausschalten des Gerätes entfernt werden.
The cold water reservoir can be removed without switching off the unit.

Wasserhärte Water hardness

Siehe «Erste Inbetriebnahme»
See «Initial operation»



4 Beenden End

Wartung und Reinigung siehe Seite 5

For servicing and cleaning, see page 5

- Kondensatbildung unter dem Bügelbezug vor dem Verstauen prüfen und evtl. trocknen lassen.
Check that any condensation under the ironing board cover has dried before storing away.



4a Ausschalten und Netzstecker ziehen Switch off and remove plug from mains

Sohle SOFTPRESSING entfernt?
Has SOFTPRESSING soleplate been removed?

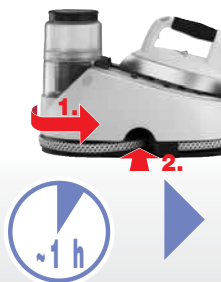
4b



Dampfschlauch aushängen
Schlauchhalter herausziehen
Hang out steam hose
Pull out cable holder



Bügeleisen sichern
Secure iron



Gerät abkühlen
Allow device to cool



Kabel aufwickeln
Gerät verstauen
Retract cable
Store appliance

5 Boiler spülen mindestens 1x pro Monat

Rinse Boiler at least 1 x per month



Gefahr: Gerät ausschalten! Vor dem Öffnen Netzstecker ziehen und Gerät min. 2 Stunden abkühlen lassen; am besten vor dem Bügeln durchführen! Halten Sie beim Öffnen der Verschlüsse einen entsprechenden Sicherheitsabstand ein. Verbrennungsgefahr. Nie Entkalkungsmittel verwenden.

Danger: Switch off appliance. Remove plug from mains electricity supply. The system must be cold before carrying out; best carried out before you start ironing. Keep at a safe distance when opening any inlet/drain caps. Danger of burning. In order to prevent damage never use decalcifier.

5a Bügeleisen von der Bügeleisenablage nehmen
Remove iron from iron rest

5b Kaltwasserbehälter entfernen
Remove cold water reservoir

5c Boiler umdrehen, Schutzlasche entfernen
Turn boiler around, remove safety bracket

5d Entleerungsverschluss öffnen (mit Münze)
Open drain cap (with coin)

5e Boiler mit kreisenden Bewegungen spülen
Rinse boiler with circular motion

5f Boiler umdrehen, vollständig entleeren
Turn boiler around, empty completely

5g Ablassschraube reinigen
Clean bleeder screw

5h Dichtung prüfen, evtl. austauschen (mitgeliefertes Zubehör)
Check seal, replace if necessary (accessories provided)

5i Entleerungsverschluss des Boilers reinigen
Clean bleeder aperture of boiler

5j Ablassschraube inkl. Dichtung fest einschrauben
Tighten bleeder screw including seal

5k Schutzlasche anbringen, Boiler drehen
Fit safety bracket, turn boiler around

5l Kaltwasserbehälter füllen und wieder aufsetzen
Fill cold water reservoir and refit

5m Bügeleisen auf Bügeleisenablage stellen
Place iron on iron rest



Wartung

Servicing



Gefahr: Gerät ausschalten! Netzstecker ziehen und Gerät min. 2 Stunden abkühlen lassen. Verbrennungsgefahr.
Warnung: Nie Entkalkungsmittel verwenden.

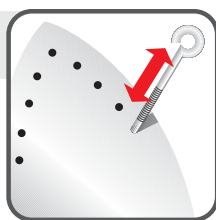
Danger from burning: Allow the iron to cool down for at least 2 hours.
Warning: In order to prevent damage never use decalcifier.

Dampfaustritts-Öffnungen säubern

Clean steam holes

Reinigen Sie die Dampföcher in der Sohle des Bügeleisens mit beigelegtem Reinigungswerkzeug, sobald sie verstopft/verkalkt sind.

Clean the steam holes in the iron's soleplate as soon as they become blocked up/calcified. Clean the holes using the appropriate tools.



Sohle reinigen

Clean the soleplate

Mit der Reinigungssohle «Polyfer» (erhältlich im Fachhandel) gemäß Gebrauchsanweisung reinigen. Bei Verwendung von Wäschestärke Sohle öfter reinigen.

To clean use a «Polyfer» cleaning cloth (available from your LAURASTAR dealer) according to the instruction manual. Clean soleplate more often when using starch.



Hartnäckige Flecken können mit einem handelsüblichen Topfscheuerlappen beseitigt werden.

Stubborn stains can be removed using a pan scrub.

Nur für/ Only for: **STEAMUP i-G5**

Filtergranulat ersetzen

Replace filter granules



Hinweise zum Wechseln :
Siehe Filtergranulat-Verpackung
For instructions, see filter granule packaging

Sobald das nasse Filtergranulat braun ist (ca. 40 l/ alle 4 bis 6 Monate)
Once filter granules are brown even when wet (approx. every 4 to 6 months)

Gerät reinigen



Clean device

Hinweis: Das Gerät nicht nass machen, abspritzen oder ins Wasser tauchen!
Note: do not allow device to become wet, sprayed or immersed in water

Zum Entfernen von Staub oder anderen Verunreinigungen das Gerät mit einem weichen Tuch feucht abwischen.
To remove dust or other impurities, clean device with a soft damp cloth.

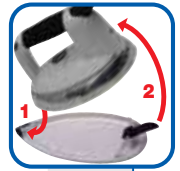
Tips & Tricks

Tips & Tricks

- 
 Vor dem Bügeln, oder nach längerer Bügelpause 2-3 mal die Dampftaste betätigen, um kondensiertes Wasser austreten zu lassen.
Before ironing or after lengthy breaks from ironing, activate the steam button 2-3 times to allow condensed water to escape
- 
 Dunkle Kleidungsstücke generell immer mit der Sohle SOFTPRESSING bügeln.
Always iron dark garments with the SOFTPRESSING soleplate.



Temperatur wählen
Select temperature



Vertikales Glätten Vertical pressing

Kleidungsstück aufhängen und unter Abgabe kurzer Dampfstöße von oben nach unten über das Gewebe streichen (nicht Erfolg versprechend für Leinen, Baumwolle und Seide).
Hang up garment and release short bursts of steam up and down the fabric (may not be as effective for linen, cotton and silk).



Angora/ Wolle Angora/ wool

Das Bügeleisen unter Dampfabgabe in ca. 10cm Abstand über das Gewebe führen, Kleidung hochnehmen und aufschütteln
Pass the steam iron over the fabric at a distance of 10 cm, lift up garment and shake.



Besondere Stoffarten Special types of fabric

(Samt • Kordsamt)
(velvet • corduroy)

Bügeleisen mit 2-3 cm Abstand unter Dampfabgabe über das Gewebe führen, anschließend mit der Hand glattstreichen.
Pass the Iron over the fabric at a distance of 2-3 cm with the steam button depressed, smoothing the fabric by hand afterwards.



Seide Silk

Mit Dampf bügeln. Bei dunklen Farbtönen empfehlen wir die Sohle SOFTPRESSING.
Steam iron. For dark colours we recommend using the SOFTPRESSING soleplate.



Besonders empfindliche Materialien Especially delicate materials

(z.B. Stretch-Sportbekleidung • Alcantara • Synthetischer Samt)
(e.g. stretch sportswear • Alcantara • synthetic velvet)

Temperatur reduzieren und mit Sohle SOFTPRESSING bügeln.
Reduce temperature and and Iron with SOFTPRESSING soleplate.



Welches Wasser verwenden? Which water should be used?

Weitere Informationen finden Sie auf www.laurastar.com
 You will find more information at www.laurastar.com



Wasser aus integriertem AQUA Filter, separatem AQUA Filter, Umkehrosmoseanlage.
Water from the integrated AQUA filter, separate AQUA filter, reverse osmosis system.



Zusätze (z.B. Duftstoffe), Regenwasser, Mineralwasser, entionisiertes/ reines destilliertes Wasser. Wasser aus Entfeuchter/ Kondenstrockner/ Enthärtungsanlage, die mit Salz arbeitet.
Extras (e.g. scents), rainwater, mineral water, de-ionised/pure distilled water. Water from dehumidifier tumbler/water softening system, which work with salt.

Störungen beheben Trouble shooting

	Seite Page
 Bei BEEP-BEEP und roter Kontrolllampe When there is a BEEP-BEEP and red indicator lamp is illuminated	
Wasser im Kaltwasserbehälter? <i>Water in cold water reservoir?</i>	2
Kaltwasserbehälter korrekt aufgesetzt? <i>Cold water reservoir correctly mounted?</i>	5
 Sohle tropft Soleplate drips	
Boiler durchgespült? <i>Boiler rinsed out?</i>	5
Kondenswasser nach längerer Bügelpause? <i>Is there any condensate after a long pause in ironing?</i>	6
Ist die orange Bügeleisen Kontrolllampe ausgeschaltet? <i>Is the orange iron indicator light switched off?</i>	3
Sohle SOFTPRESSING soeben angebracht? <i>Soleplate SOFTPRESSING freshly attached?</i>	3
Empfohlenes Wasser verwendet? <i>Did you use the recommended water?</i>	2,6
 Kein Dampf No steam	
Wasser im Kaltwasserbehälter? <i>Water in cold water reservoir?</i>	2
System eingeschaltet? <i>System switched on?</i>	3
 Mehrere Minuten langes Pumpgeräusch Long pump noise for several minutes	
Bügeleisen ausschalten, nach 1 Stunde wieder einschalten. <i>Switch off iron, switch on again after 1 hour</i>	3,4
 Pumpe schaltet im Betrieb ein und aus Pump switches on and off during operation	
Normal! <i>Normal</i>	3
 Grüne Kontrolllampe schaltet im Betrieb ein und aus Green indicator light switches on and off during operation	
Normal! <i>Normal</i>	3



Kann die Störung nicht beheben werden, wenden Sie sich an den Kundendienst.

If the problem cannot be rectified, please contact customer service.

Nur für:

Only for: **STEAMUP i-G5**

Im Automatik-Modus erfolgt beim Rückwärtsbügeln keine Dampfabgabe.

In automatic mode there is no steam flow when drawing the iron backwards.

Versand an Kundendienst Send to customer service

1 Gerät ausschalten, Netzstecker ziehen, Kaufbeleg und/oder Garantiezertifikat bereitlegen.

Switch off appliance, remove mains plug from electricity supply, have the sales receipt and guarantee certificate ready.

2 LAURASTAR-Kundendienst anrufen und Anweisungen des Kundendienstes befolgen.

Call LAURASTAR customer service and follow their instructions.

Kundendienst Customer service

CH LAURASTAR SA Production

☎ 0800 55 84 48
support@laurastar.com

F LAURASTAR France Sàrl

☎ 0820 820 669
F_serviceapresvente@laurastar.com

Andere Länder **Other countries**

☎ ++41 21 948 21 00
✉ ++41 21 948 21 10

D LAURASTAR Deutschland GmbH

☎ 0180 32 32 400
D_kundendienst@laurastar.com

NL LAURASTAR Nederland

☎ 076 571 00 25
NL_dienstnaverkoop@laurastar.com

www.laurastar.com
export@laurastar.com

B N.V. LAURASTAR Benelux SA

☎ 016 400 400
BE_dienstnaverkoop@laurastar.com
BE_serviceapresvente@laurastar.com

GB LAURASTAR UK Ltd.

☎ 0845 0900 207
UK_customerservice@laurastar.com

Weitere Adressen offizieller Importeure und Servicepartner finden Sie im beigelegten Garantiedokument.

You will find other addresses of official importers and service partners in the enclosed guarantee document.



Sicherheitshinweise Safety instructions

Hinweis: Bei Missachtung dieser Anleitung/der Sicherheitshinweise können Gefährdungen durch das Gerät entstehen. Der Hersteller weist jegliche Verantwortung für Sach- oder Personenschäden bei

Nichtbeachtung dieser Sicherheitshinweise zurück. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für weitere Personen auf, die das Gerät benutzen.



Gefahr:

- Im Notfall sofort Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
- Bügelsohle und Dampfstrahl sind sehr heiß, nicht auf eigene Körperteile, Personen/ Tiere richten. Kleider nicht am Körper von Personen bügeln/ dämpfen. Verbrennungsgefahr.
- Kinder und nicht instruierte Personen dürfen Gerät nicht bedienen. Das Gerät unzugänglich aufbewahren.
- Gerät nur in kaltem Zustand, am Besten vor dem Gebrauch, spülen! Boiler-Verschlüsse nie im Betrieb öffnen. Vor dem Öffnen Netzstecker ziehen und Gerät min. 2 Stunden abkühlen lassen. Verschluss vorsichtig abschrauben, vorhandener Druck/Dampf beginnt nach einigen Umdrehungen zu entweichen, Verbrennungsgefahr. Boiler-Verschluss (-Verschlüsse) zuschrauben.
- Gerät nur an geerdete Steckdose/ Kabelverlängerung anschließen. Empfehlung FI-Schalter. Netzstecker muss für Notfall leicht erreichbar sein.
- Netzkabel/-stecker nicht nass werden lassen. Netzstecker/-kabel nicht mit nassen Händen berühren. Netzstecker nicht am Kabel aus der Steckdose ziehen. Gefahr eines Stromschlages.
- Gerät mit defektem Netzkabel/Dampfschlauch nicht benutzen. Defektes Kabel/Dampfschlauch nur durch autorisierten LAURASTAR-Kundendienst ersetzen lassen, um Gefährdungen zu vermeiden. Gerät nicht öffnen und nicht selbst reparieren. Gefahr eines Stromschlages.
- Kontrolle/Wartung der Öffnungen an Bügelsohle nur bei ausgeschaltetem/abgekühltem Gerät.
- Vor Reinigung/Wartung (z.B. Öffnungen an Bügelsohle) Netzstecker ziehen und Gerät abkühlen lassen.

Warnung:

- Vorsicht beim Anbringen der SOFTPRESSING-Sohle, sie ist heiß. Auf hitzebeständige Ablage legen. Verbrennungsgefahr.
- Netzkabel und Dampfschlauch so verlegen, dass niemand darüber stolpern kann.

Hinweis:

- Filtergranulat des Wasserfilters ist umweltfreundlich und nicht toxisch. Trotzdem nicht einnehmen. Vor Zugriff durch Kinder schützen.



Danger:

- In cases of emergency pull the mains plug from the socket immediately.
- The iron soleplate and steam jet are very hot, do not direct steam towards parts of your own body, or other persons/animals. Do not iron/steam garments whilst being worn. Danger of burning.
- Children and people who have not read the instructions must not operate the appliance. Keep the appliance out of the reach of children.
- Only rinse appliance when cold, ideally prior to use. Never open boiler water inlet cap during operation. Remove the mains plug from the electricity supply and allow the appliance to cool down for at least 2 hours before opening the inlet cap. Undo inlet cap carefully as residual pressure/steam may start to escape after several turns. Take great care as there is a danger of burning. If steam does escape, close boiler inlet cap and allow to cool further.
- Only connect appliance to an earthed power supply. The mains plug must be easily accessible in case of emergency.
- Do not get mains cable/plug wet. Do not touch mains plug/cable with wet hands. Do not pull the mains plug out of the socket using the cable. Danger of electric shock.
- Do not use appliance if the mains cable/steam hose is defective or damaged. Only allow defective cable/steam hose to be replaced by authorised LAURASTAR customer service, department or agent. Do not open appliance and do not attempt to carry out any repair work yourself. Danger of electric shock.
- Only test/service holes (steam outlets) in iron soleplate when appliance is switched-off and has cooled down.
- Remove mains plug from electricity supply before cleaning/servicing (e.g. holes in Iron soleplate) and let appliance cool down.

Warning:

- Caution when applying SOFTPRESSING soleplate, the iron soleplate may be hot. Place SOFTPRESSING soleplate on heat-resistant iron rest when hot. Danger of burning.
- Position flex and steam hose so that no one can trip over them.

Note:

- The Water filter granules are environmentally-friendly and non toxic. Nevertheless, do not take orally. Keep out of reach children.



Warnung:

- Netzkabel/Dampfschlauch nicht verletzen z.B. durch einklemmen, scharfe Kanten, Hitze (z.B. Bügeleisen) usw.
- Gerät nicht ohne Wasser in Betrieb nehmen.
- Keine Gegenstände in Geräteöffnungen stecken. Gerät nicht öffnen, nicht nass reinigen, nicht abspritzen, nicht in Wasser tauchen. Bei Fremdkörper im Gerät/ im Wasser, sofort Netzstecker ziehen. Gefahr eines Stromschlages. Gerät nur durch autorisierten LAURASTAR-Kundendienst instandsetzen.

Gefahr:

- Das ans Netz angeschlossene Bügeleisen nicht unbeaufsichtigt lassen.

Hinweis:

- Nur vom Hersteller autorisierte Originalersatzteile verwenden.
- Gerät NUR in Innenräumen und zum Pflegen von Textilien entsprechend dieser Anleitung verwenden.

Vorsicht:

- Gerät aussen mit einem weichen und feuchten Lappen reinigen. Kein Benzin oder Öl verwenden!



Gefahr:

- Vor Einschalten versichern, dass Bügeleisen auf der Bügeleisenablage steht. Bügeleisen nur auf die Bügeleisenablage stellen, nicht auf Bügelbezug, Wäsche usw. stehen lassen. Brandgefahr.



AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN. KEIN TRINKWASSER. Das verbrauchte Granulat kann mit dem Hausrestmüll entsorgt werden.

Umwelthinweise und Entsorgungsmaßnahmen:

Das Filtergranulat (wenn vorhanden) kann mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden.

Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial umweltfreundlich! (Papier und Karton gehören zum Papiermüll, Kunststoff gehört zum Kunststoffmüll). Entsorgen Sie das Gerät keinesfalls mit dem normalen Hausmüll! Erkundigen Sie sich in Ihrer Stadt- oder Gemeindeverwaltung nach Möglichkeiten einer umwelt- und sachgerechten Entsorgung!

Note: Disregard of this manual or these safety instructions can lead to hazards. The manufacturer accepts no responsibility for damage to persons or property in the non-observance of these

safety instructions. Keep this instruction manual for reference by an and all persons who may use the appliance.



Warnung:

- Do not damage mains cable/steam hose e.g. by trapping between sharp edges, with excessive heat (e.g. iron) etc.
- Do not operate appliance without water.
- Do not attempt insert any items into openings in the appliance. Do not open appliance, clean when wet, immerse in water. If any foreign matter gets into the appliance/water, disconnect from the mains electricity supply immediately. Danger of electric shock. Only allow appliance to be serviced by authorised LAURASTAR customer service department/agent.

Danger:

- Do not leave the iron unsupervised when switched on.

Note:

- Only use original replacement parts authorised by the manufacturer.
- ONLY use appliance inside and treat for textiles according to the instructions in this manual.

Caution:

- Clean appliance externally with a soft, damp cloth. Do Not use solvent (e.g. petrol) or oil.



Danger:

- Before switching on ensure the iron is standing on the iron rest. Only place iron on the rest, do not leave the iron standing on cover, clothes etc. Danger of fire.



NON-DRINKING WATER. KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN. Please dispose with household refuse.

Environmental information and waste disposal measures:

Dispose of the packaging in an environmentally-friendly way. (Paper and cardboard recycled with paper rubbish, plastics recycled with synthetics). On no account dispose of the appliance with the normal domestic refuse. Please ask your local authorities about environmentally-friendly and appropriate disposal facilities. Filter granules (if present) can be disposed of along with normal refuse

Technische Daten

Technical specifications:

Gesamtgewicht <i>Total weight</i>	STEAMUP i-G5 STEAMUP G4	7,0 kg 6,6 kg
Maße (H x B x T) <i>Dimensions (H x L x W)</i>	STEAMUP i-G5 STEAMUP G4	285 x 410 x 240 cm 280 x 410 x 240 cm
Stromversorgung <i>Power supply</i>		220 - 240 V, AC, 50/60 Hz
Gesamtleistung <i>Total power</i>		2200 W
Kapazität Kaltwasserbehälter <i>Capacity of cold water reservoir</i>		1,0 l
Dampfdruck <i>Steam pressure</i>		3,5 bar

EU-Konformitätserklärung und Hersteller

EC declaration of conformity and manufacturer

Bezeichnung: Druckdampf-Bügelstation
Name: Pressure steam iron system

	Typ/ type	Modell/ model
- LAURASTAR STEAMUP i-G5	04-HG-0263	740
- LAURASTAR STEAMUP G4	04-HG-0263	745

Der Hersteller LAURASTAR SA, Pra de Plan, CH-1618 Châtel-St-Denis erklärt hiermit die Übereinstimmung der nebenstehend genannten Dampfbügeleisen mit folgenden Normen und Richtlinien:

- EU-Niederspannungsrichtlinie 73/23/EWG EN 60335-1 EN 60335-2-3
- EU-Richtlinie zur elektromagnetischen Verträglichkeit 89/336/EWG
- EN 55014-1 EN 55014-2 EN 61000-3-2 EN 61000-3-3

The manufacturer LAURASTAR SA, Pra de Plan, CH-1618 Châtel-St-Denis herewith declares the conformity of the named steam iron with the following standards and directives:

- EC directives on electromagnetic compatibility 89/336/EEC
- EC low voltage directive 73/23/EEC EN 60335-1 EN 60335-2-3
- EN 55014-1 EN 55014-2 EN 61000-3-2 EN 61000-3-3

All rights reserved. Subject to change.

TSM® TSM SUCCESS MANUAL®
designed by **electrosuisse** >>



LAURASTAR

www.laurastar.com